



10955 SE 25th Ave, Milwaukie, OR 97222

Telephone: (503) 654-5449

Email: [parishoffice@sjbcatholicchurch.org](mailto:parishoffice@sjbcatholicchurch.org)

### Weekday Mass

Monday - Saturday: 8:00 a.m.

Thursday: 7:00 p.m. (en español)

### Sunday Mass

Saturday Vigil: 4:00 p.m.

Sunday: 7:30 a.m., 9:30 a.m. and 12:00 p.m.(en español)

### Sacrament of Reconciliation

Saturday 2:30 p.m. - 3:30 p.m. or by Appointment

## BAPTISM OF THE LORD

January 9, 2022

Enero 9, 2022

Fr. John's Pastoral Corner...



## BAUTISMO DEL SEÑOR

Rincón Pastoral del P. John ...

As we conclude the Christmas Season this year, we celebrate the Baptism of the Lord. It may seem strange at first to see the connection between this celebration and Christmas, but if we look deeply into the gift of Baptism as a birth into new life then the connection is easily to understand. As the birth of Jesus is how Jesus began His salvific mission to redeem humanity, so is Baptism our means by which we are redeemed. Thus, our Christian life does not begin at our natural birth but rather our supernatural birth at the Sacrament of Baptism.

Although all seven Sacraments are equal in their efficacy and grace, Baptism alone holds a preeminent place among them. No human person can receive any of the Sacraments without first and foremost being baptized. Before the day of our birth (birthdays), the day of our First Communion or Confirmation, or even our wedding day or the day a priest was ordained, the day in which we were baptized takes precedence since those days could not have occurred without Baptism. It is why Pope Francis for all nine years of his pontificate have encouraged every Catholic to know the date of our baptism. Do you know yours?

Al concluir la temporada navideña de este año, celebramos el Bautismo del Señor. Puede parecer extraño al principio ver la conexión entre esta celebración y la Navidad, pero si miramos profundamente en el regalo del Bautismo como un nacimiento en una nueva vida, entonces la conexión es fácil de entender. Así como el nacimiento de Jesús es la forma en que Jesús comenzó su misión salvífica de redimir a la humanidad, así es el bautismo nuestro medio por el cual somos redimidos. Por lo tanto, nuestra vida cristiana no comienza en nuestro nacimiento natural, sino más bien en nuestro nacimiento sobrenatural en el Sacramento del Bautismo.

Aunque los siete sacramentos son iguales en su eficacia y gracia, el bautismo por sí solo ocupa un lugar preeminente entre ellos. Ninguna persona humana puede recibir ninguno de los Sacramentos sin ante todo ser bautizada. Antes del día de nuestro nacimiento (cumpleaños), el día de nuestra Primera Comunión o Confirmación, o incluso el día de nuestra boda o el día en que un sacerdote fue ordenado, el día en que fuimos bautizados tiene prioridad ya que esos días no podrían haber ocurrido sin el Bautismo. Es por eso que el Papa Francisco

It is often misunderstood that Baptism is an assent or affirmation of faith. Although it requires a profession of faith, it is less an act of believing but belonging. What Baptism confects upon a child or adult is a relationship. A filial relationship with God. The epiphany that took place for Jesus as He was baptized by John the Baptist in the River Jordan also takes places for us in a real and concrete way. As water is poured over the person being baptized, the heavens open up , the Holy Spirit descends upon the one being baptized, and the Father in Heaven declares; *My beloved Son...my beloved Daughter!*). From them on, the one who is baptized is a beloved son or daughter for all eternity. The grace poured over the baptized is inviolate, permanent, and can never be undone.

This transformation underscores the ancient practice of the Church to baptize infants as soon as possible. There is no better gift for parents to give to their newborn child than the gift of Baptism.

Additionally, those of us who have been baptized, we should have a better understanding of this transformation that occurred in us. If we live our lives through the lens of our baptism as beloved daughters and sons of God, our worldview would be different. The Catechism of the Catholic Church teaches that "Holy Baptism is the basis of the whole Christian life, the gateway to life in the Spirit (*vitae spiritualis ianua*), and the door which gives access to the other sacraments. Through Baptism we are freed from sin and reborn as sons of God; we become members of Christ, are incorporated into the Church and made sharers in her mission: "Baptism is the sacrament of regeneration through water in the word" (CCC 1213).

May this feast, renew in each one of us the grace of our Baptism, and cultivate a new vision of who we are as Christians and are participation in the mission entrusted to each of us.

A menudo se malinterpreta que el bautismo es un asentimiento o afirmación de fe. Aunque requiere una profesión de fe, no es tanto un acto de creer sino de pertenencia. Lo que el bautismo concibe con un niño o adulto es una relación. Una relación filial con Dios. La epifanía que tuvo lugar para Jesús cuando fue bautizado por Juan el Bautista en el río Jordán también tiene lugar para nosotros de una manera real y concreta. A medida que se derrama agua sobre la persona que está siendo bautizada, los cielos se abren, el Espíritu Santo desciende sobre el que está siendo bautizado, y el Padre Celestial declara; *Mi amado Hijo... mi amada hija!*). De ellos en adelante, el que es bautizado es un hijo o hija amado por toda la eternidad. La gracia derramada sobre los bautizados es inviolable, permanente y nunca se puede deshacer.

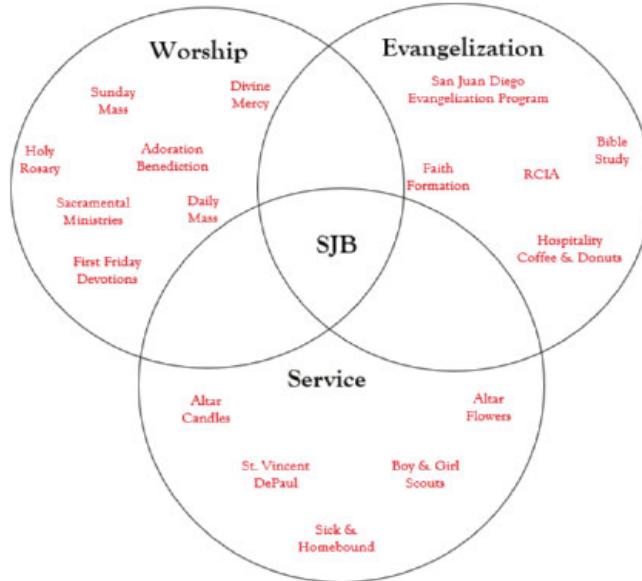
Esta transformación subraya la antigua práctica de la Iglesia de bautizar a los niños lo antes posible. No hay mejor regalo para que los padres den a su hijo recién nacido que el regalo del bautismo. Además, aquellos de nosotros que hemos sido bautizados, debemos tener una mejor comprensión de esta transformación que ocurrió en nosotros. Si vivimos nuestras vidas a través de la lente de nuestro bautismo como hijas e hijos amados de Dios, nuestra cosmovisión sería diferente. El Catecismo de la Iglesia Católica enseña que "el Santo Bautismo es la base de toda la vida cristiana, la puerta de entrada a la vida en el Espíritu (*vitae spiritualis ianua*), y la puerta que da acceso a los otros sacramentos. A través del bautismo somos liberados del pecado y renacemos como hijos de Dios; nos convertimos en miembros de Cristo, nos incorporamos a la Iglesia y nos hacemos partícipes de su misión: "El bautismo es el sacramento de la regeneración a través del agua en la palabra" (CIC 1213).

Que esta fiesta, renueve en cada uno de nosotros la gracia de nuestro Bautismo, y cultive una nueva visión de quiénes somos como cristianos y somos participación en la misión confiada a cada uno de nosotros.

# SJB - The Amazing Parish

## SJB - La Parroquia Increíble

### SJB Mission - Bringing Others to God



Over the next few weeks we will be adding letters of inspiration and reflections on the Amazing Parish by Pat Lencioni ...

#### **Evangelization and Discipleship in the “Workplace”**

No, this short essay is not about bringing Jesus to the secular world, as crucial as that is. What I'm thinking about is the workplace that we call a parish. If parishes are ever going to teach people how to bring the Good News to corporate America, to disciple people who work in banks, software companies and factories, we first have to be able to do it in our parish offices.

What makes me think that we're not already doing this? While there are certainly parish offices in the world where evangelization and discipleship are the backdrop for everything they do, most people who work in parishes will admit that this isn't their reality. Even many pastors will acknowledge that they're a little reluctant to push their "employees" to grow in their faith, citing their busy schedule, their fear of alienating a colleague, or their concern that they might be overstepping their boundaries as a "manager."

Most people who have worked in parishes know what I'm talking about. But explain all this to a person who has never worked in or spent much time in a parish office and they'll be shocked. "You mean to tell me that the people who work at the church everyday aren't doing all the stuff that we hear about on Sunday's? They're not praying together, reading the Bible together, sharpening one another? How am I supposed to do this in my place of work if they're not doing it in theirs?"

Durante las próximas semanas iremos añadiendo cartas de inspiración y reflexiones sobre la Parroquia Increíble por Pat Lencioni ...

#### **Evangelización y discipulado en el "lugar de trabajo"**

No, este breve ensayo no se trata de llevar a Jesús al mundo secular, por crucial que sea. En lo que estoy pensando es en el lugar de trabajo que llamamos parroquia. Si las parroquias alguna vez van a enseñar a la gente cómo llevar las Buenas Nuevas a la América corporativa, a discipular a las personas que trabajan en bancos, áreas de software y fábricas, tenemos que ser capaces de hacerlo en nuestras oficinas parroquiales.

¿Qué me hace pensar que no estamos haciendo esto ya? Si bien ciertamente hay oficinas parroquiales en el mundo donde la evangelización y el discipulado son el telón de fondo de todo lo que hacen, la mayoría de las personas que trabajan en las parroquias admitirán que esta no es su realidad. Incluso muchos pastores reconocerán que son un poco reacios a empujar a sus "empleados" a crecer en su fe, citando su apretada agenda, su miedo a alienar a un colega o su preocupación de que podrían estar sobrepasando sus límites como "gerente".

La mayoría de las personas que han trabajado en parroquias saben de lo que estoy hablando. Pero explíqueme todo esto a una persona que nunca ha trabajado o pasado tiempo en una oficina parroquial y se sorprenderá. "¿Quieres decirme que las personas que trabajan en la iglesia todos los días no están haciendo todas las cosas de las que escuchamos los domingos? ¿No están orando juntos, leyendo la Biblia juntos, agudizándose unos a otros? ¿Cómo se supone que debo hacer esto en mi lugar de trabajo si no lo están haciendo en el suyo?"

# Parish News

## Noticias parroquiales

**The Early Learning Center at St. John the Baptist is seeking a classroom assistant.**

Pay and Schedule:

Part Time: Monday-Friday 8:00am-12:00pm **OR**  
Tuesday/Thursday/Friday 8:00am-12:00pm

\$16/hour

Duties and Responsibilities:

- Work closely with children to engage them in planned learning activities, and help build social emotional skills
- Assist teacher in managing classroom activities.
- Monitor and guide children's behavior, fostering positive self-esteem and confidence
- Develop and maintain positive relationships with children and parents

Skills and Qualifications:

- Ability to engage with children to make learning fun and exciting
- Strong and effective communication
- Patience and compassion suitable for working with toddlers
- Basic knowledge and understanding of Catholic teachings
- Knowledge or experience with the Reggio Emilia philosophy preferred
- Bilingual Spanish preferred

Required Licenses or Certifications

- Teacher qualified
- Current enrollment in the Oregon Registry
- RRCAN Training—can be completed upon hire
- ICCHS Training—can be completed upon hire
- PBTT Training—can be completed upon hire
- Current CPR/First Aid—can be completed upon hire
- Current Food Handler's Card—can be completed upon hire

**Applicants: Contact the School Office  
@ 503-654-0200**

**El Centro de Aprendizaje Temprano en St. John the Baptist está buscando un asistente de aula.**

Pago y Horario/compensación y horario:

Tiempo parcial: lunes-viernes 8:00am-12:00pm **O**  
martes/jueves/viernes 8:00am-12:00pm

\$16/hora

Deberes y responsabilidades:

- Trabajar en estrecha colaboración con los niños para involucrarlos en actividades de aprendizaje planificadas y ayudar a desarrollar habilidades socioemocionales
- Ayudar al maestro en la gestión de las actividades del aula.
- Monitorear y guiar el comportamiento de los niños, fomentando la autoestima positiva y la confianza
- Desarrollar y mantener relaciones positivas con los niños y los padres

Habilidades y cualificaciones:

- Capacidad de interactuar con los niños para hacer que el aprendizaje sea divertido y emocionante
- Comunicación fuerte y efectiva
- Paciencia y compasión adecuadas para trabajar con niños pequeños
- Conocimiento básico y comprensión de las enseñanzas católicas
- Conocimiento o experiencia con la filosofía Reggio Emilia preferida
- Español bilingüe preferido

Licencias o certificaciones requeridas

- Profesor cualificado
- Inscripción actual en el Registro de Oregon
- Capacitación de RRCAN: se puede completar al momento de la contratación
- Capacitación de ICCHS: se puede completar al momento de la contratación
- Capacitación pbTT: se puede completar al momento de la contratación
- RCP / Primeros auxilios actuales: se pueden completar al momento de la contratación
- Tarjeta de manipulador de alimentos actual: se puede completar al momento de la contratación

**Solicitantes: Póngase en contacto con la oficina de la escuela @ 503-654-0200**

# Save the Date

## Guardar la fecha

### BIBLE STUDY – Starts Wednesday!

The new bible study will begin January 12<sup>th</sup> and run for 12 weeks. This new session is from St. Paul Center for Biblical Theology.

<https://stpaulcenter.com/studies-tools/journey-through-scripture/the-bible-and-the-church-fathers/>

The Bible and the Church Fathers you will learn who the Early Church Fathers were and how they shaped the way we read Scripture. The Bible and the Church Fathers teach you everything you need to know about how the Bible took form. You'll learn powerful tools for reading it, and you'll understand Scripture's relationship to Tradition and, in particular, to the sacraments. You can go to the above site and have a brief video explain the sessions. You will also be able to order your material, participant bundle will cost \$24.95, it also gives you access to the online video for 4 months.

Email Pat at [pat.raschio@gmail.com](mailto:pat.raschio@gmail.com) to register for the group sessions. You need to order your own book before January 12<sup>th</sup>.



### Knights of Columbus

We are Catholic men, building a bridge back to faith. There is much work to be done in this world.

Assisting the sick and disabled. Feeding the hungry. Protecting those who can't protect themselves. This is the journey we are on.

We do it to be better husbands, fathers, sons, neighbors, parishioners and Catholics. We invest our time, our effort and our resources into spreading the Gospel through the Corporal Works of Mercy.

We come from many places. And backgrounds. And stages in our lives. But we are all of one faith. A fraternity of men striving to better ourselves, our families, and our parishes.

We would like to reinvigorate the Knights of Columbus council here at St. John the Baptist. This council has a long history of serving our priests and this parish. We are planning a membership drive for the weekend of Jan. 15 and 16. Consider being part of the change!

For more information, or to sign up online, go to [KofC.org/joinus](http://KofC.org/joinus).

### ESTUDIO BÍBLICO – ¡Comienza el miércoles!

El nuevo estudio bíblico comenzará el 12<sup>de</sup> enero y durará 12 semanas. Esta nueva sesión es del Centro St. Paul para la Teología Bíblica.

<https://stpaulcenter.com/studies-tools/journey-through-scripture/the-bible-and-the-church-fathers/>

La Biblia y los Padres de la Iglesia aprenderán quiénes eran los Padres de la Iglesia Primitiva y cómo moldearon la forma en que leemos las Escrituras. La Biblia y los Padres de la Iglesia te enseñan todo lo que necesitas saber acerca de cómo la Biblia tomó forma. Aprenderás herramientas poderosas para leerlo, y entenderás la relación de las Escrituras con la Tradición y, en particular, con los sacramentos. Puede ir al sitio anterior y tener un breve video que explique las sesiones. También podrá ordenar su material, el paquete de participantes costará \$ 24.95, también le da acceso al video en línea durante 4 meses.

Envíe un correo electrónico a Pat a [pat.raschio@gmail.com](mailto:pat.raschio@gmail.com) para registrarse en las sesiones grupales. Debe pedir su propio libro antes del 12de enero.



### Caballeros de Colón

Somos hombres católicos, construyendo un puente de regreso a la fe. Hay mucho trabajo por hacer en este mundo.

Asistir a los enfermos y discapacitados. Alimentar a los hambrientos. Protegiendo a aquellos que no pueden protegerse a sí mismos. Este es el viaje en el que estamos.

Lo hacemos para ser mejores esposos, padres, hijos, vecinos, feligreses y católicos. Invertimos nuestro tiempo, nuestro esfuerzo y nuestros recursos en difundir el Evangelio a través de las Obras Corporales de Misericordia.

Venimos de muchos lugares. Y fondos. Y etapas en nuestras vidas. Pero todos somos de una sola fe. Una fraternidad de hombres que se esfuerzan por mejorarnos a nosotros mismos, a nuestras familias y a nuestras parroquias.

Nos gustaría revitalizar el consejo de Caballeros de Colón aquí en San Juan Bautista. Este consejo tiene una larga historia de servicio a nuestros sacerdotes y a esta parroquia. Estamos planeando una campaña de membresía para el fin de semana del 15 y 16 de enero. ¡Considera ser parte del cambio!

Para obtener más información, o para registrarse en línea, vaya a [KofC.org/joinus](http://KofC.org/joinus).

# Evangalization and Discipleship

## Evangalización y Discipulado



**Thank you** for all your continued support with the bottles and cans that are placed in the blue recycling bags in the back of the church. We are starting a New Year, so bring in those full blue bags. We received a check this month for \$900.00.

If you need any blue bags you can always come into the office we have a supply ready to hand out.



**Gracias** por todo su continuo apoyo con las botellas y latas que se colocan en las bolsas de reciclaje azules en la parte posterior de la iglesia. Estamos comenzando un Año Nuevo, así que traiga esas bolsas azules llenas. Recibimos un cheque este mes por \$900.00.

Si necesita alguna bolsa azul siempre puede entrar en la oficina tenemos un suministro listo para repartir.

### Weekly Collection

The weekly collection for the week of December 27 \$25,724.00

Thank you all very much for your support and generosity!

Visit our website at [www.sjbcatholicchurch.org](http://www.sjbcatholicchurch.org) to use the online giving feature. Click on Support the Parish and select Online Giving.

### 2021 Year End Donations Statements

Will be mailed out this month.

If you have a change of address please be sure to let us know so that we may update our records.

TH<sub>A</sub>NK<sub>Y</sub>OU!

### Colección semanal

La colección semanal para la semana de Diciembre 27 \$25,724.00

¡Muchas gracias a todos por vuestro apoyo y generosidad!

Visite nuestro sitio web en [www.sjbcatholicchurch.org](http://www.sjbcatholicchurch.org) para usar la función de donaciones en línea. Haga clic en Apoyar a la parroquia y seleccione Donaciones en línea.

### Declaraciones de donaciones de fin de año 2021

Se enviará por correo este mes.

Si tiene un cambio de dirección, asegúrese de hacérnoslo saber para que podamos actualizar nuestros registros.

Gracias

### Sacramental Ministries / Ministerios Sacramentales – Week of Jan 15<sup>th</sup> & 16<sup>th</sup>

SAT
4:00pm

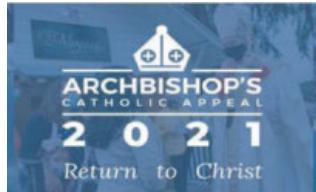
SUN		
7:30am	9:30am	12:00pm

15-Jan	Eucharistic Ministers Ministros	Cheryl Belozer Rosemary Hutchinson
15-Jan	Liturgical Readers Lectores	Jackie Moeller
15-Jan	Altar Servers Monaguillos	Leah Simon Ben Weber

16-Jan	Barbara McCarthy Jon Tribbett	Pat Raschio Sharon Hills	Luis Alfaro Cecilia Pable
16-Jan	Michelle Murphy	Patrick McGuire	Mario Lopez
16-Jan	Ray Talarasky	Jonathan Leibler	Rene Silva Jose Manuel Silva

## This week in the parish ... Esta semana en la parroquia ...

Date	Time	Location	Intention/Event
Jan 8 - Sat / Sab	8:00 am 8:00 pm	Mass / Misa Mass / Misa	Dave DaMetz – by Yvonne & Vern Braun † Leo Nolet by Lee Nolet
Jan 9 – Sun / Dom	7:30 am	Mass / Misa	Caitlin Scales (Special Intention) by Michele & Dennis Murphy
	9:30 am	Mass/Misa	† Margaret Smith by Judy Perman
	12:00 noon	Mass / Misa	People of St John the Baptist by Pastor
	1:15 pm	Church	Adoration / Adoración
Jan 10 – Mon / Lun	8:00 am	Mass / Misa	Michael Rivelli – by Jim Rivelli
Jan 11 – Tue / Mar	8:00 am	Mass / Misa	† Uncle Jim Braun by Yvonne & Vern Braun
	1:30 pm	Mass / Misa	Ray & Candy Klupenger by Pat Weber
Jan 12- Wed / Mie	8:00 am	Mass / Misa	† Ed Wilkins by the Wilkins Family
Jan 13– Thur/ Jue	8:00 am	Mass / Misa	† Uncle Jim Braun by Yvonne & Vern Braun
	7:00 pm	Mass / Misa	† Jesus Pelayo by Matilde Flores
Jan 14 – Fri / Vie	8:00 am	Mass / Misa	† George Weber by Pat Weber
Sanctuary Candle / Vela Sanctuary de esta semana:		Larry, Keith & Adrian (Special Intention)	



La meta de SJB es  
\$61,965.04

As of today we have had 190 Donors totaling \$48,872.00. We are at 77.26% of our goal. There are still envelopes in the back of the Church in the racks. Please consider donating and make sure to add "St. John the Baptist". *Thank you.*

A día de hoy hemos tenido 190 donantes por un total de \$48,872.00. Estamos al 77.26% de nuestro objetivo. Todavía hay sobres en la parte trasera de la Iglesia en los estantes. Por favor, considere donar y asegúrese de agregar "San Juan Bautista". *Gracias.*

## Meet our Staff ... Conozca a nuestro personal ...

Rev. John Marshall	Pastor	<a href="mailto:frjohn@sjbcatholicchurch.org">frjohn@sjbcatholicchurch.org</a>
Rev. Nazario Atukunda	In Residence	<a href="mailto:natukunda@archpdx.org">natukunda@archpdx.org</a>
Damian D'Souza	Director of Operations	<a href="mailto:ddsouza@sjbcatholicchurch.org">ddsouza@sjbcatholicchurch.org</a>
Dana Day	Parish Administrative Assistant	<a href="mailto:dday@sjbcatholicchurch.org">dday@sjbcatholicchurch.org</a>
Debbie Guthrie	Facilities / Maintenance	<a href="mailto:dguthrie@sjbcatholicchurch.org">dguthrie@sjbcatholicchurch.org</a>
Sarah Mondragon	Bookkeeping / Payroll	<a href="mailto:smondragon@sjbcatholicchurch.org">smondragon@sjbcatholicchurch.org</a>
Rudy Lopez	Music Director	<a href="mailto:rlopez@sjbcatholicchurch.org">rlopez@sjbcatholicchurch.org</a>
Amber Ploussard	School Principal	<a href="mailto:aploussard@sjbcatholicschool.org">aploussard@sjbcatholicschool.org</a>
Lucero Silva	School Administrative Assistant	<a href="mailto:lsilva@sjbcatholicschool.org">lsilva@sjbcatholicschool.org</a>



11147 SE 21st Avenue  
Milwaukie ~ 503-659-2522  
[www.suewalkerdentistry.com](http://www.suewalkerdentistry.com)



Hardware, Tools & Feed  
Garden Supplies, Traeger Grill Parts  
6089 SE Johnson Creek Blvd.  
**503-775-6767**  
PEGGY CASSINELLI • TONY CASSINELLI  
[WWW.WICHITAFEEDANDHARDWARE.COM](http://WWW.WICHITAFEEDANDHARDWARE.COM)



[www.lisacsfireplaces.com](http://www.lisacsfireplaces.com)

**503-659-1759**

Paul Lisac



9035 SE 32nd Ave.  
Milwaukie, OR 97222

**AVAILABLE FOR  
A LIMITED TIME!  
ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **Shannon Miller** to place  
an ad today!  
[smiller1@4lpi.com](mailto:smiller1@4lpi.com) or  
(800) 950-9952 x2257

## WE'RE HIRING

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.

- Work-Life Balance
- Paid Training
- Full-Time with Benefits
- Some Travel
- Serve Your Community

Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com)  
[www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

**BARBUR  
LAW LLC**

Estate Planning to Protect Your Family



**DETEmPLE  
COMPANY, INC.**

**503-227-2641**  
[www.detemple.com](http://www.detemple.com)  
PLUMBING - HEATING  
AIR CONDITIONING - BOILERS

**WA WarrenAllen**  
ATTORNEYS AT LAW

**Full Service Law Firm**  
Personal Injury & Accidents  
Wills • Trusts • Estates  
Business • Real Estate  
Landlords' Rights  
**(503) 255-8795**  
[contact@warrenallen.com](mailto:contact@warrenallen.com)  
John J. O'Hara - Retired

Let us show you what  
an **all-inclusive**  
community feels like.



**Vineyard Place**  
Independent Retirement Living  
For details call **503-250-0319**  
[VineyardPlace.net](http://VineyardPlace.net)

**Debbie Hoesly  
Attorney at Law**

Wills • Trusts • Probate  
Real Estate Law  
Business Law  
From a Catholic Perspective  
**503-722-4300**

## JOIN OUR CHAINSAW TEAM

### NOW HIRING

AT OUR MILWAUKIE, OREGON LOCATION

#### COMPETITIVE PAY & BENEFITS

- PAID VACATION & HOLIDAYS
- 401K WITH EMPLOYER MATCH
- EMERGENCY TIME OFF
- MEDICAL AND DENTAL
- LIFE INSURANCE
- DISABILITY INSURANCE
- PROFIT SHARING
- TUITION REIMBURSEMENT
- WORK BOOT VOUCHER AND MORE!

MANUFACTURING JOBS!  
[OREGONTOOL.COM/CAREERS](http://OREGONTOOL.COM/CAREERS)

**HIRING BONUS  
STARTING AT \$1,100**

BENEFITS START DAY 1



**OREGON**  
WORLD'S #1 SAW CHAIN™

**ED'S**

MOWER & SAW SHOPPE, INC.

17635 SE McLoughlin Blvd.  
Milwaukie, Oregon 97267

**(503) 652-2711**

Since 1979      Parishoner

## WESTMORELAND'S UNION MANOR

**AFFORDABLE  
RETIREMENT LIVING**

6404 SE 23RD AVE  
PORTLAND, OR 97202

**503-233-5671**

**STUDIO & ONE-BEDROOM  
APARTMENTS**

**FEDERAL RENT SUBSIDIES  
AVAILABLE**



[THEUNIONMANORS.ORG](http://THEUNIONMANORS.ORG)

**We're Missed You!**

Welcome Back to Mass



Stay connected to our faith community no matter where you are  
by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!

[www.ParishesOnline.com](http://www.ParishesOnline.com)

**APOYE A NUESTROS  
PATROCINADORES**



**MIRACLE  
HEIGHTS**

## SENIOR LIVING AT HAPPY VALLEY

[www.miracleheights.com](http://www.miracleheights.com)

- ✓ 45 spacious rooms with 1/2 bath
- ✓ Family owned and operated by RNs
- ✓ 24-hour on site care staff
- ✓ Conveniently located near a hospital and shopping mall
- ✓ Facility is right next to the library and park
- ✓ Located on a bus line
- ✓ Individually controlled heating and cooling
- ✓ 24-hour emergency call system
- ✓ Nice, secured courtyard / patio areas

13677 SE 147th Ave., Happy Valley, OR 97015    **(503) 888-8155**



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

St. John the Baptist Catholic Church, Milwaukie, OR

A 4C 05-1577